

((P))

جمهوری اسلامی ایران  
وزارت فرهنگ و آموزش عالی  
شورایعالی برنامه ریزی

مشخصات کلی ، برنامه و سرفصل دروس دوره دکتری  
زبان و ادبیات عرب

کمیته ادبیات عرب  
گروه علوم انسانی



مصوب هفتاد و پنجمین جلسه شورایعالی برنامه ریزی  
موافق ۱۶/۱۶

بسم الله الرحمن الرحيم

برنامه آموزشی

دوره دکتری زبان و ادبیات عرب

مصوب هفتاد و پنجمین جلسه شورای عالی برنامه ریزی

گروه : علوم انسانی

کمیته : ادبیات عرب

رشته : زبان و ادبیات عرب

دوره : دکتری زبان و ادبیات عرب



شورای عالی برنامه ریزی در هفتمین و پنجمین جلسه مورخ ۱۶/۱۲/۶۰ بر اساس طرح  
دوره دکتری زبان و ادبیات عرب که توسط کمیته ادبیات عرب گروه علوم انسانی شورای عالی  
برنامه ریزی تهیه شده و به تأیید این گروه رسیده است برنامه آموزشی این دوره را در رسمی  
فصل ( مشخصات کلی ، برنامه ، سرفصل دروس ) بشرح پیوست تصویب کرد و مقره میدارد :

ماده ۱ - برنامه آموزشی دوره دکتری زبان و ادبیات عرب از تاریخ تصویب برای کلیه  
دادشگاهها و موسسات آموزش عالی کشور که مشخصات زیرا در این لازم الاجراست .

الف: دانشگاهها و موسسات آموزش عالی که زیرنظر وزارت فرهنگ و آموزش عالی اداره -  
من شوند .

ب : موسساتی که با اجازه رسمی وزارت فرهنگ و آموزش عالی و بر اساس قوانین تاسیس  
میشوند و بنابراین تابع مصوبات شورای عالی برنامه ریزی میباشند .

ج : موسسات آموزش عالی دیگر که مطابق قوانین خاص تشکیل میشوند و باید تابع ضوابط  
دانشگاهی جمهوری اسلامی ایران باشند .

ماده ۶— از تاریخ ۱۶/۱۲/۶۵ کلیه دوره های آموزشی و برنامه های مشابه موسسات آموزشی در زمینه ادبیات عرب در همه دانشگاهها و موسسات آموزش عالی مذکور در ماده ۱ منسون میشوند و دانشگاهها و موسسات آموزش عالی باید شده مطابق مقررات میتوانند این دوره را دایر و برنامه جدید را اجرا نمایند.

ماده ۳— مشخصات کلی و برنامه درسی و سرفصل دروس دوره دکتری زبان و ادبیات عرب در سه فصل جهت اجرابه وزارت فرهنگ و آموزش عالی ابلاغ میشود.

رأی صادره هفتاد و پنجمین جلسه شورای عالی برنامه پژوهی

مسورخ ۶۵/۱۲/۱۶



در مورد برنامه آموزشی دوره دکتری زبان و ادبیات عرب

(۱) برنامه آموزشی دوره دکتری زبان و ادبیات عرب  
که از طرف گروه علوم انسانی پیشنهاد شده بود با  
اکثریت آراء به تصویب رسید.

(۲) برنامه آموزشی دوره دکتری زبان و ادبیات عرب از تاریخ  
تصویب قابل اجرا است.

رای مادره هفتاد و پنجمین جلسه شورایعالی برنامه ریزی مورخ ۶۰/۱۲/۱۶  
در مورد برنامه آموزشی دوره دکتری زبان و ادبیات عرب صحیح است به مورد اجرا  
گذاشته شود.

دکتر محمد فرهادی  
رئیس شورای عالی برنامه ریزی

مودودی مکالمہ

رونوشت: به معاونت آموزش وزارت فرهنگ و آموزش عالی جهت اجرای ابلاغ می‌شود.

بسم الله الرحمن الرحيم

## فصل اول

مشخصات کلی ، مجموعه دکتری رشته ادبیات و زبان عرب



### ۱- تعریف و هدف

زبان و ادبیات عرب در رهم سطوح خود نخستین کلید فهم صوم قرآنی و معارف اسلامی و ابزار اسامی تحقیق و تبعیغ در متون ادبیات و عرب و ادبیات فارسی محسوب میگردد اگرچه بخشن عظیمی از متون متعهد ادبیات عرب و فارسی نیز از ارزش دارد ترین آثار معارف اسلامی بشمار میبرود .

زبان و ادبیات عرب از زمان ظهور اسلام تا به امروز نظردار شده اند و اساتید سلمان ایرانی را به خود معطوف داشته و موجب پدید آمدن آثار روتالیفات نفیس و جاوده اند گردید . است بعبارت دیگرانها زبانی است که آموزش و تبعیغ و تحقیق آن دارای امکانات وسیعی در کشور ایران بود و میتواند در رهم سطوح به نحو شایسته ای تدریس و مطالعه شود . با توجه به نکات مذکور و نیاز به زیرین و حیاتی دانشگاه های کشوریه اعضا هیات علمی در زبان عربی و احتیاج موسسات و وزارت خانه های متعدد از قبیل وزارت علوم و وزارت فرهنگ و آموزش و پرورش و وزارت امور خارجه و وزارت ارشاد اسلامی به مد رسان و محققان و مترجمان بر جسته گشایش داره دکتری زبان و ادبیات عرب از اهم واجبات تلقی می گردد .

### ۲- طول دوره و شکل نظام

طول دوره دکتری زبان و ادبیات عرب دو سال است انتخاب و دفاع از رساله

مطابق مقررات آموزشی مصوب شورای عالی برنامه ریزی خواهد بود هریک از دروس دوره دکتری علاوه بر تدریس مواد درسی، دارای یک مقاله تحقیقی به زبان فارسی و عربی خواهد بود که آنرا استاد هر درس به تناسب موضوع درس مغاین خواهد نمود و تعداد صفحات این مقاله با نظر توافق استاد و اشجو خواهد بود.

ورود به دوره دکتری زبان و ادبیات عربی فقط از طریق امتحان کتبی و مصاحبه های لازم مطابق مقررات مصوب شورای عالی انقلاب فرهنگی خواهد بود و کسانی که دارای مدرک کارشناسی ارشد در زبان و ادبیات عربی یا مدرک کارشناسی ارشد در ریکی ارزشته های داد شکده الهیات باشد میتوانند در امتحان ورودی این دوره شرکت نمایند.

#### تعداد واحد های درس

=====

دروس دوره دکتری رشته زبان و ادبیات عربی غیر از ساله در دو شاخه ادب سنتی و ادب معاصر عربی در ۲۸ واحد به صورت دروس اصلی و اختیاری به نحوی که در جدول دروس منعکس است عرضه میشود. انتخاب ۲۴ واحد برای هریک از دو شاخه الزامی بود و پرگزیدن ۴ واحد از میان ۸ واحد برای هریک از دو شاخه اختیاری میباشد.



فصل دوم

برای ام



دروس اصلی دوره دکتری زبان و ادبیات عرب

کد درس	نام درس	تعداد واحد	مجموع ساعت	ساعه نظری	ساعه عملی	تاریخ پیشنبای زیارت
۱	متون نظم و نثرد وره چاهلی و اموی	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۲	تحقيق درمیا حث صرفی و نحوی	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۳	متون علمی ( منطق ) عرفان - کلام ا	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۴	متون نظم و نثر عا رسی و در وره فترت	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۵	تحقيق درمیا حث بیان و بدیع و عروض عالی	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۶	متون تفسیر قرآن کریم	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۷	ادب اندلس	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۸	نقد ادبی	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۹	بررسی متون ادبی و تاریخی به زبان انگلیسی یا یکی از زبانهای معتبر خارجی	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۱۰	متون مصنوع	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۱۱	متون نظم و نثر معابر	۲	۲۴	۲۴	۲۴	
۱۲	سینیاروس خشنوارانی و مقاله نویسی به زبان عربی	۲	۶۸	۶۸	۶۸	
						
<span style="font-size: 2em;">۶۸۳۷۶۶۴۴۲</span>						
<span style="font-size: 2em;">۲۴</span>						

دروس اختیاری دوره دکتری زبان و ادبیات عرب

کد درس	نام درس	تعداد واحد	ساعت			پیشنهاد پایزمان	ارائه درس
			جمع	نظری	عملی		
۱	تحلیل و نقد نظم و نثر از آغاز تا پایان دوره عباسی	۲	۳۴	۳۴	۳۴	—	
۲	تحلیل و نقد نظم و نثر از پایان دوره عباسی تا زمان معاصر	۲	۳۴	۳۴	۳۴	—	
۳	نقد و ادب معاصر	۲	۳۴	۳۴	۳۴	—	
۴	آشنائی و تحلیل ادب متعهد اسلامی معاصر	۲	۳۴	۳۴	۳۴	—	



سرفصل دروس دوره دکتری زبان و ادبیات عرب



## متن نظم و فشرد وره جا هلی و اموی



تعداد واحد : ۲

نوع واحد : نظری

پیشگاه : -

هدف : مطالعه و تحقیق و بررسی و نقده و ذکر مراجع آثار ملظوظ و منتشرایین دوره .

### سرفصل دروس :

تعريف ادب وادیبات - حدود و موقعيت جغرافيا عربستان - احوال اجتماعي  
عرب - انواع شعر خصائص ادب جا هلی - معانی و اغراض شعر جا هلی - اقسام شعر  
جا هلی - بررسی و مطالعه نمونه ای از اشعار : مهلل - امروالقیس - طبرق - عبید  
بن ابرص - حارث بن حلزه - عمرو بن كلثوم - نابعه ذیهان - زهیر بن ابی سلمی -  
عنترة بن شداد - اعشی - فنون نثر جا هلی مانند خطابه - قصص ، ارزیابی شعر عهد  
راشدی و اموی ، شعر مبارزه دینی ، کعب بن زهیر - حسان بن ثابت - ابوذر و سبب  
هذلی - شعر لهو - عزل بدوى - عزل شهری - شهر سیاسی - احزاب و شاعران آنها  
اخطل - فرزدق - جریر - طرماح بن حکیم - کعب بن زید اسدی - اراجیز - نثر  
فنی - انواع نثر ایجازی - خطابه : خطب پیامبر (ص) و حضرت علی (ع) و مصحابه پیامبر  
(ص) زیاد بن ابیه - حاجاج بن یوسف .

نشرتفصیل : مانند آثار عبد الحمید کاتب - علوم و فنون در در در دوره راشدی .

منابع اصلی : مانند م العلاقات سبع - قرآن کریم - نهج البلاغه - تاریخ ادب عربی جلد اول و  
دوم دکتر شوقی ضیف .

- متابع فرعى : المعلقات العشر تأليف خطيب تبريزى .  
تاريخ ادب عربى عمر فروج - تاريخ ادب عربى دكتور طه حسين .  
دواوين شاعران جاهلى - المجانى الحديشه جلد اول - البيان والتبيين .



تحقيق درمها حث صرف و نحو—وى

تعداد واحد . ٢

نوع واحد : نظرى

پیشنهاد :

هدف : تحقيق وبررس ومطالعه در موضوعات مهم صرف و نحوى و ذكر مراجع آن

صرف دل دروس :

تحقيق در موضوعات مهم صرف و نحو ز قبيل — افعال — اسماء — حروف عامل — حروف غير عامل — عدد — حكاية — تأنيث — تذكير — مقصورة — مدد — جمع مكسر — تصغير —  
نسبت — وقف — امثال — تصريف — ابدال — ادغام — لفظ وكلمة — معرب ومهنس —  
تلذكير — تعريف — مرفوعات — منصوبات — مجرورات — توابع .

منابع اصلی : شرح نظام — شرح رض — باب اول وچهارم معنی البیب — شرح سیوطی  
برالفیه .

منابع فرعی : اوضح المسالك ابن هشام — شرح شافیه ابن حاچب تالیف رض الدین  
استرآبادی .

الاقتراح تالیف سیوطی — النحو والوافع عباس حسن .



متون علمی ( منطق - عرفان - کلام )

تعداد واحد : ۲

نوع واحد : نظری

پیشیگاز : —

هدف : آشنایی با مصطلحات این علوم و مطالعه این علوم به زبان عربی در سطحی که برای یک دکتر در زبان و ادبیات عرب لازم است.

سرفصل درس منطق : کلیات خمس - قضایا - قیاس - استقراء - صناعات خمس

عرفان : اصطلاحات عرفانی

کلام : اصول دین

منابع اصلی : شرح شمسیه - کتاب اللمع - العمله بین التصوف والتسبیح - نجات ابن سينا

منابع فرعی : منظومه سبزواری - حکمه الا شراف سبزواری - کتاب المشاعر ملاصدرا

متون نظم ونثر عجمی و دوره فترت



تعداد واحد : ۲

نوع واحد : نظری

پیشیاز : متون نظم و نثر دوره جا هلی و اموی

هدف : مطالعه و بررسی و تحقیق و نقد و ذکر مراجع آثار مذکوم و منتشر این دوره

سرفصل دروس : بررسی اوضاع سیاسی و اجتماعی وادیین این دوره — مطالعه و بررسی آثار شاعرانی از قبیل ابوالعتاھیه — ابونواس — بشار بن برد — ابن الرومی ابوفراش حمدانی — ابوالعلاء المعری — ابن فارض — ابو تمام — بختری متنبی — ابوالفتح بستنی — منوبری — بهاء زهیر — بررسی و مطالعه آثار نویسندهای مانند جاحظ بصری — ابن قتیبه — ابن مقفع — ابن عیید یاقوت حموی — ابن خلگان — ابن اثیر — ابن خلدون — محیی الدین بن عربی — ثعالبی — ابوعلی قالسی \*

منابع اصلی : الماجی الحدیشمہ ج ۳ و ۴ و ۵ — روایع بستانی — مناهل الادب العربی دواوین و کتب نویسندهای این عصر

منابع فرعی : تاریخ ادب عربی تالیف دکتر شوکی ضیف ج ۳ و ۴  
تاریخ ادب عربی تالیف بروکلمان — تاریخ ادب عربی تالیف حنا الفا خسروی \*

تاریخ ادب عربی تالیف دکتر عمر فروخ — سلسله تواریخ فکر عربی —  
المفید فی الادب العربی تالیف جوزف الهاشم الجدید فی الادب  
عربی — حنافا خوری — معالم التنبی — مباحث العلوم — حدیث الاربعاء

تأليف دكتور طه حسين — فن التصويمذا اهبه تأليف دكتور شوقى ضيف —  
فن الشعرومية ذا اهبه : تأليف دكتور شوقى ضيف ومانند اينها .



**تحقيق دریافت بیان و دیدع و عروض عالی**

**تعداد واحد : ٢**

**نوع واحد : نظری**

**پیشنهاد : تحقيق دریافت صرفی و لحوى**

**هدف : بررسی و مطالعه و تحقیق مباحث این علم و کرمانج آنها در سطح عالی.**

**سرفصل دروس : علم معانی : مسند و مسند الیه - متعلقات فعل - قصر - فصل و وصل -**

**مساوات و ایجاز و اطناب - علم بدیع : تحقيق در صناعات بدیعیں :**

**علم بیان : حقیقت و مجاز - استعاره - کنایه .**

**منابع اصلی : تلخیص العفتاح خطیب قزوینی - مطول تقیازانی .**

**منابع فرعی : اسرار البلاغه و دلائل الا عجاز تالیف عد القاهر جرجانی .**



متن تفسیر قرآن کریم

تعداد واحد : ۲

نوع واحد : نظری

پیشیاز : متن علمی

هدف : آشنایی با یک دوره تفسیر کریم و بررسی تحول و تطور این علم در عصرهای مختلف .

سرفصل دروس : معنی تفسیروتاویل — فرق تفسیروتاویل — فهم و صحابه از قرآن — تفاوت صحابه در فهم قرآن — قرائت یک دوره تفسیر قرآن .

منابع اصلی : مجمع البيان طبرسی — کشف زمحشی .

منابع فرعی : الجامع لاحکام القرآن — تالیف قرطباً — آیات الا حکام تالیف اردبیلی .



## ادب اندلس



تعداد واحد : ٢

نوع واحد : نظری

پیشیاز :

هدف : تحقیق و بررسی و مطالعه این دوره از ادب و آشنایی کامل با آثار شاعران و نویسندها و ادبای اندلس \*

سرفصل دروس : بررسی اوضاع سیاسی و اجتماعی و ادب اندلس - زبان تخطاطب - خطابه - کتابت در اندلس شعر دارندلس - موشحات وزجل در اندلس - شعر دارندلس - موشحات وزجل دارندلس - بررسی و مطالعه شعر شاعران اندلس مانند : عباده بن قزار - ابن الباهه - ابن غزله - ابن حزمون - ابن زهره - ابن سهل - ابن خطیب - ابن زمرک - مقایسه شعر اندلس و شعر عباسی - و بررسی و مطالعه آثار ابن عذریه - ابن هانی - ابن شهید - ابن زیدون - ابن حمدیس مقلی - ابن خفاجه - علم و فلسفه - علوم و فنون - علم لغت - علم دینی - فن معماری و نقاشی فلسفه و تاریخ در این دوره \*

منابع اصلی : التوابع الزواج: ابن شهید - ادب الْعَرَبِيِّ الْأَنْدَلُسِيِّ وَعَصْرُ الْأَنْتِيَاتِ  
تألیف بطرس البستانی

منابع فرعی : عقد الغرید تالیف ابن عذریه - دار الطراز فی عمل الموشحات - ابن سنا الملك - الشعرا لاندلس تالیف امیلیو عرسیه غومس ترجمه حسن مونس - المطرب فی اشعار اهل المغرب تالیف ابن دحیه العمدة : تالیف ابن رشیق قیروانی - مقدمه ابن خلدون - مoshhad رادیات عرب تالیف دکتر فیروز حیرچی \*

## نقد ادبی



تعداد واحد : ۲  
نوع واحد : نظری  
پیشیاز : —

هدف : آشنایی با تاریخ نقد ادبی در ادب عرب و بررسی مکاتب نقدی و سبکهای ادب قدیم و معاصر.

صرفیل دروس : تاریخ نقد در ادب عرب - نقد ذوقی - انواع نقد در شعرونوثر - نقد فنون شعر در ادب عرب مانند مدح - هجاء - غزل - وصف - بررسی آرای معتبر نقاد ادب عرب از قدیم و جدید مانند : جاحظ - ابن قتیبه - صاحب بن عاد - ابوهلال عسکری - ابن رشیق قیروانی - عد القاهر - جرجانی - احمد امین - عقاد مازنی - نارک ملاٹکه وغیره .  
ناشر زبان و لهجه و الفاظ در نقد ادبی - بررسی موضوعاتی از قبیل : خطای معانی - عیوب مدح و هجاء و فخر - حدود بлагت و فصاحت - سرقات - مطالعه واستفاده شاعران و نویسندها از مباحث معانی و بیان و بدیع - بررسی ضرب المثلها در زبان عربی - تاریخ نقد در د و ره معاصر - شعر حرومسل - بررسی عروض و وزن در شعر حرومسل - مطالعه قالب شعر حرومسل - مسئولیت نقاد در دوره معاصر .

منابع اصلی : تاریخ النقد ادبی عند العرب تالیف دکترا حسان عباس چاپ بیروت ۱۹۷۱ - المعنیون عسکری البدیع فی نقد الشعر اسمه بن منذ عمار الشعرا تالیف محمد بن احمد بن طباطبا العلوی تحقيق دکتر طه حاجی - قاهره سال ۱۹۵۶

منابع فرعى : الموازى تاليف ابوالقاسم آمدى - اسرار البلاغة جرجانى -  
زهراء دااب وشرا لباب تاليف اسحق بن على حمرى قيروانى -  
قضايا الشعر المعاصر : نازك ملائكة - في نقد الشعر تاليف  
دكتر محمود ربيعى - قاهره سال ١٩٦٨ - معالم في نقد العربي  
الحديث تاليف دكتر عدال الكريم الاشتراط .



متنون ادبی و تاریخی به زبان خارجی



تعداد واحد : ۲

پیشیگاز : —

هدف : آشنایی با آراه مستشرقان و نویسندها و نقادان ادب عربی و تاریخ  
اسلام در زبان انگلیسی یا یکی از زبانهای معتبر خارجی

سرفصل دروس : دانشجویان متابع را که استاد در زبان خارجی در موضوع ادب عربی  
و تاریخ اسلام تهییه می‌کند مطالعه نموده و مقاله‌ای محققانه در موضوع  
کتاب ورد و قبول آرای مولف یا مترجم کتاب تنظیم کند.

منابع اصلی :

Nicholson, R.A. A Literary History of the Arabs. Cambridge, 1953

GIBB, H.A.R. Arabic Literature. Oxford 19634.

منابع فرعی :

- The Encyclopedia of Islam [ Related Articles ]
- Fill'shtinskii, I.M. Arabic Literature. [ Translated from the Russian by Hilda Kasanina ] Moscow, 1966.
- Haywood, J.A. Modern Arabic Literature. London 1971.
- Johnson, F.E. Teh Seven Poems. N.Y. 1973.
- Kritzeck, James, Anthology of Islamic Literature N.Y. 1964.

## متنون مصلیو

تعداد واحد : ٦

نوع واحد : نظری

پیشنهاد : متنون نظم و نثر عباسی و درود و فترت

هدف : بررسی و تحقیق آشنایی با متنون مختلف و مصنوع در ادب عربی

سرفصل دروس : رسائل جا حظ — رسائل ابن عبید — رسائل صاحب بن عاد — رسائل

خوارزمی — رسائل مابسی

منابع اصلی : مقامات بدیع الزمان — مقامات حریری — رسائل الغقرات والعلاء

مری

منابع فرعی : رسائل ابن عبید — مقامات خوارزمی — رسائل رشید الدین و طوطاط —

رسائل صاحب بن عاد — رسائل ابوحیان توحیدی



## مدون نظم و نثر معاصر



تعداد واحد : ۲

نوع واحد : نظری

پیشنهاد : —

هدف : بررسی و مطالعه و تحقیق ادب معاصر عربی

سرفصل دروس : مطالعه وضع ادب عرب معاصر در کشورهای مصر - عراق - سوریه - لبنان - الجزایر - تونس - مراکش - عربستان سعودی - کشورهای خلیج فارس و بررسی نوشهای مستشرقان و معاصران در ادب عربی معاصر و آشنایی با آثار شاعران مانند : احمد شوقي - بارودی - حافظ ابراهیم - الیاس ابوشبلک - شابسی - رشید سلیم الخوری - خلیل مطران - ابراھیم طوقان - بشارة الخوری - نقولا فیاض - محمود غلیم - نجیب حداد - جواہری - نامیف یازجن - شیخ حشن عطار - علی درویش - بطرس کرامه - شهاب الوسی - شعراء فلسطین : مانند توفیق زیاد - فدوی طوقان - محمود درویش - و آشنایی با آثار نویسندهای مانند حسین مرصفی - مولیحی - شکیب ارسلان - مصطفی صادق رافعی - جبران خلیل جبران - منفوطی - عقاد - احمد امین - قاسم امین - جمیل مدقی الزهاوی - سید محسن امین - علامه امینی - دکتر طه حسین - بررسی نمایش نویسی و نمایشنامه و مطالعه وضع روزنامه و مطبوعات در ادب عرب معاصر و داستان نویسی \*

منابع اصلی : سلسله مناهل الادب العربي - المصاحف العربية : تالیف ادیب مروه

نظارات وعمرات منفلوطى - المجموعه اكامله لمؤلفات جبران - بيروت ١٩٤٩

متابع فرعى : تحت رايه القرآن تاليف مصطفى صادق رافع شوره الفكراد ببابا الحديث  
تاليف غالى شكرى بيروت ١٩٤٣ - دروب ميخائيل نعيمه - بيروت ١٩٢٥  
غريب ميخائيل نعيمه - فى العيزان الجديد دكتور محمد مددور - الشعرا  
المهجرى تاليف دكتور عبد الكريم الاشتقر .



سعیناروسخنرانی و مقاله نویسی به زبان عربی



تعداد واحد : ۲

نوع واحد : علمی

پیشنبه‌یار :

**هدف** : تهییه و تنظیم مقاله و سعیناروسخنرانی به زبان عربی روزد موضوعات مختلف از قبیل سیاسی - اجتماعی - ادبی - داستانی - نقد شعرونوشتر وغیره با ذکر مراجع تحقیق و بحث

سرفصل دروس : موضوع سعینارومقاله با استاد متخصصی درس تهییه می‌شود و دانشجو موظف است سعینارومقاله را به راهنمایی استاد با ذکر مراجع و مستندات موضوع سعینارتنظیم نماید و آن را در جلسه علمی مطابق مقررات آموزشی مصوب شورای عالی انقلاب فرهنگی ارائه کند.

**منابع اصلی** : مطالعه آثار عقاد از قبیل ابوالشهداء<sup>۱</sup> - مراجعات فی الاداب و الفنون قاهره ۹۶۹ تحت رایه القرآن : مصطفی صادق رافعی - علمی - السفود : مصطفی صادق رافعی - عبرات و نظرات منفلوطی غربال : میخائيل نعیمیم .

**منابع فرعی** : آثار و ترجمه های این مقفع - اخوانیات ابن عیید - الایام نوشته دکتر طه حسین - مجلات و روزنامه های معتبر ادبی و سیاسی روز از قبیل مقالات مجمع اللغة العربية دمشق - ثقافه چاپ قاهره - الشراع چاپ بیروت - التوحید چاپ ایران و نظایر آنها .

تحلیل و نقد نظم و نثر آغاز تا پایان دو ره عاسی



تعداد واحد : ۲

نوع واحد : نظری

پیشگاه :

هدف : آشنایی و مطالعه و نقد نظم و نثر این دو ره

سرفصل دروس : ارزیابی شعر جاهلی - اصباب - معلمات - خنساً - خطیبه - مثل  
خطابه - قصص - ارزیابی شهرد و ره راشدی و اموی - کعب بن زہیر  
ابودیب بذلی - احوص - ارجیز - اخطل - فرزدق - جریس  
عبدالله بن رقیات - طرماح بن حکیم - ذوالمره  
ارزیابی شعر دو ره عاسی - مراحل ادب عاسی :  
ابونواس - بشار بن برد - مسلم بن ولید - عباس بن احنف - ابن ماقع  
سهیل بن هارون - عمرو بن مسعود - دعبل خزائی - بختی - ابن رومی  
ابن معتر - جاحظ - متینی - ابو فراس حمد لانی - ابو بکر منوبی - ری -  
کشاجم - شعراند لسی - مقایسه شعراند لسی و شعر عاسی -  
جغرافی و جغرافی دانان - مشهور - ابن شهید - ابن هانی -  
ابن حدمیس صقلی - ابن سهل اسرائیلی - لسان الدین خطیب

منابع اصلی : دواوین شاعران این دوره - رسائل البلاگاء تالیف محمد کرد علی

منابع فرعی : البيان والتبيين - طبقات الشعراء تالیف ابن سلام - معجم الادباء  
تالیف یاقوت حموی - دواوین و آثار شاعران و نویسندها این دوره

تحليل ونقد نظم ونشرایزیايان دوره عباسی تامعاصر

تعداد واحد : ٢

نوع واحد : نظری

پیشیزار : تحلیل نظم ونشرایزآغازتاپایان دوره عباسی

سرفصل دروس : میزات شعیراین دوره - الشاب الظريف - بوسیری - ابن الوردی  
صفی الدین حلی ابن بیانه - نشر : کتاب دیوانی - رسائل  
ادبی - نظرعلی - شهاب الدین نویری - قلقشندی بها الدین  
عاملی - حاج خلیفه - علوم انسانی : ابن منظور - مجد الدین  
محمد فیروزآبادی - نحسی : محمد بن عبد الله بن مالک  
عبد الله به هشام - محمد منهاج بن آجروم - جلال الدین سیوطی  
احمد بن حلقان - ابن شاکر کتبی - قزوینی - ابوالغفار - ابن بطوطه  
ابن خلدون - مقریزی - رضی استرآبادی - قاضی عضد الدین ایجی  
سعد تفتازانی - سید شریف جرجانی - محمد دوانی .

منابع اصلی : دواوین شاعران این دوره - صبح الاعشی فی فن الانشاء تالیف قلقشندی

منابع فرعی : مقدمه ابن خلدون - وفيات الا عیان ابن حلقان - عجائب المخلوقات  
قزوینی ورحلة ابن بطوطه ونظایراً بدھا .



## آشنایی و تحلیل ادب متعهد اسلامی معاصر

تعداد واحد : ۶

نوع واحد : نظری

پیشنهاد : نقد ادب معاصر

هدف : تحلیل و آشنایی با نویسنده‌ان و شاعران متعهد اسلامی معاصر

سرفصل دروس: تأثیر اسلام در شاعران و نویسنده‌ان متعهد معاصر - برسی آثار نویسنده‌ان  
مانند منفلوطی - محمد عده - سید جمال الدین اسد آبادی - امام  
موسی صدر - مصطفی صادق رافعی - محمد العویلیخی - محمد باقر  
صدر و نظایر اینها .

بررسی آثار اسلامی مانند نهج البردہ - همیزه احمد شوقي - قماید  
شاعران مسیحی درباره اسلام و پیامبر مانند مارون عود .

منابع اصلی : ادب الطف - خطب و رسائل سید جمال الدین

منابع فرعی : تحت رایه القرآن - آثار منفلوطی و شهید آیه الله صدر



## نقد ادب معاصم

تعداد واحد : ۲

نوع واحد : نظری

پژوهشگار :

هدف : آشنایی و بررسی شیوه ها و مکتبهای ادب معاصم

سرفصل د روس : تعریف نقد – شیوه های نقد سنتی – مقایسه نقد سنتی با نقد معاصر  
قواعد وقوایین نقد معاصر – بزرگان نقد معاصر : عقاد – میخاییل  
تعییه – مند ور – طه حسین – مصطفی صادق رافعی – مکتب با روردی  
مکتب شوکی – مستشرفین و نقد ادب معاصر عربی

منابع اصلی : تطور النقد والتغیر في الأدب العربي الحديث – دكتور حلمي علي – الشعروغايانه  
ووسائله ابراهيم عبد القادر مازني

منابع فرعی : منهج البحث في الأدب ترجمة دكتور محمد مند ور – الوسيط الأدبي  
حسين مرصفى ونظيراته



## رساله

تعداد واحد :

نوع واحد : عملی

پیشنهاد : توفيق در امتحان جامع دروس مطابق مقررات آموزشی مصوب شورای عالی انقلاب فرهنگی

هدف : تحقیق و بررسی در موضوعی تازه از موضوعات ادب عربی به خصوص ادب متعهد و تدوین کتاب مفید

سرفصل دروس : انتخاب رساله و مدت دفاع برای آن مطابق مقررات آموزشی مصوب شورای عالی انقلاب فرهنگی خواهد بود رساله دکتری باید به زبان سلیس و ادب بیانه فارسی باشد تا در درجه اول هموطنان مسلمان بتوانند مستقیماً از آن استفاده کنند و به ترجمه مجدد نیازمند باشد .

بدیهی است تویسنده رساله میتواند از عین آیات و احادیث و اشعار و امثال و اقوال و شواهد عربی استفاده نماید به شرط آنکه در اوراقی لغات و اصطلاحات غریب و مشکل را شرح دهد یا بطور کامل آن عبارات را ترجمه کند .

به همراه رساله باید خلاصه ای که معرفی رساله و روش و سبک و تصحیح یا تأثیف و معونه ایی از آن را در برداشت باشد به زبان عربی ( این خلاصه باید کمتر از ۳ صفحه باشد ) تنظیم شود تا در مجلات معتبر داشت و خارجی درج گردد .



کتاب‌ها و مراجع دوره دکتری

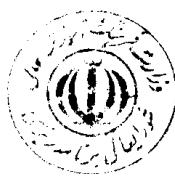


سام كتاب

- ١- قرآن كريم
- ٢- المعلقان السبع
- ٣- نهج البلاغة
- ٤- تاريخ الادب العربي
- ٥- المعلقات العشر
- ٦- تاريخ الادب العربي
- ٧- البيان والقيسين
- ٨- شرح نظام
- ٩- مفتى الليبي
- ١٠- شرح سيوطى برا الفيه
- ١١- اوضح المسالك
- ١٢- شرح شافعى ابن حاجب
- ١٣- الاقتراح
- ١٤- النحو والوافى
- ١٥- شرح شمسىه
- ١٦- المثله بين التصوف والتشييع
- ١٧- منظومه
- ١٨- حكمه الا شراق
- ١٩- المشاعر
- ٢٠- تاريخ الادب العربي

سام مولف

- نویسندگان
- علی (اع)
- دکتر شوکی ضیف
- خطیب تبریزی
- دکتر عمر فروخ
- جاحظ
- ابن هشام
- سیوطی
- ابن هشام
- رضی الدین استرآبادی
- سیوطی
- عماش حسن
- قطب الدین رازی
- دکتر شبیبی
- سبزواری
- سهروردی
- ملامدرا
- بروکلمان



نام مؤلف	نام كتاب
حنا الفاخوري	٤١- تاريخ الادب العربي
جوزف الهايم شم	٤٢- الغيفد في الادب العربي
حنا الفاخوري	٤٣- الجديد في الادب العربي
دكتر طه حسين	٤٤- مع العتبى
دكتر طه حسين	٤٥- مع ابن العلاء
دكتر طه حسين	٤٦- حديث الأربعاء
دكتر شوقى ضيف	٤٧- فن الشعرو MMA اهبه
دكتر شوقى ضيف	٤٨- فن التثروم MMA اهبه
فؤاد افرايم البستانى	٤٩- نوابغ الفكر العربي
خطيب قزوينى	٥٠- المجانى الحديده
فتاوازى	٥١- تلخيص المفتاح
جرجاسى	٥٢- مطول
جرجاسى	٥٣- اسرار البلاغة
طبرسى	٥٤- دلائل الاعجاز
زمخشري	٥٥- مجمع البيان
قرطبي	٥٦- كشاف
اردبيلى	٥٧- الجامع لا حكام القرآن
ابن شهيد	٥٨- آيات لا حكام
بطرس البستانى	٥٩- التوابع والزوايا
ابن عذرية	٦٠- أدباء العرب في عصر الاتباع
ابن سناه الملك	٦١- خذ الفرسيد
	٦٢- دار الطراز في عمل المؤشحات

نام مؤلف	نام كتاب
ترجمه حسن مونس	٤٢—الشعر الاندلس
ابن دحيم	٤٣—المطرب في اشعار اهل المغرب
ابن رشيق قيروان	٤٤—المعدوه
ابن خلدون	٤٥—مقدمه ابن خلدون
دكترا حسان عباس	٤٦—تاريخ النقد الادبي
ابوهلال عسكري	٤٧—المناعتين
اسامة بن منقذ	٤٨—البديع في نقد الشعر
تحقيق دكتر طه حاجي	٤٩—عيار الشعر
ابوالقاسم آمدي	٥٠—العوازى
اسحق بن علي حصرى قيروانى	٥١—زهر الاداب وثمار الباب
نازك ملائكة	٥٢—قصایا الشعر المعاصر
دكتر محمود رباعى	٥٣—في نقد الشعر
دكتر عبد الكريم اشتهر	٥٤—معالم في نقد العرب الحديث
جاحظ	٥٥—رسائل جاحظ
ابن عبيد	٥٦—رسائل ابن عبيد
صابس	٥٧—رسائل صابس
خوارزمى	٥٨—رسائل خوارزمى
بدیع الزمان	٥٩—مقامات بدیع الزمان
حريري	٦٠—مقامات حريري
ابوالعلا معرى	٦١—رسائل الغفران
ابوحيان توحيدى	٦٢—رسائل ابوجيان توحيدى
اديب مسروه	٦٤—سلسله مناهل الادب العربي
	٦٥—الصحافة العربية

نام مؤلف	نام كتاب
منفلوطى	٦٦- نظرات
منفلوطى	٦٧- عـرات
مصطفى صادق رافعى	٦٨- تحت رايه القرآن
غالي شكري	٦٩- ثوره الفکر فى ادبنا الحديـث
ميخائيل نعيمه	٧٠- دروب
ميخائيل نعيمه	٧١- غرسـال
دكتور مندور	٧٢- في الميزان الجيدـيد
دكتور عبد الكـريم الاشتـر	٧٣- الشـعر المهجـرى
عقـاد	٧٤- مـراجعـات في الـادـاب والـفنـون
مصطفى صادق رافعى	٧٥- على السـفـود
دكتـر طـه حـسـيـن	٧٦- الـاـيـام
ابـن سـلام	٧٧- طـبـقاتـ الشـعـراـء
ابـراهـيم عـدـ القـادـ رـماـزـى	٧٨- الشـعـرـغاـيـاـنه وـوسـائـطـه
ترجمـه دـكتـور مندور	٧٩- مـنهـجـ الـبـحـثـ فيـ الـادـبـ
دـكتـر حـلـمـى عـلـى	٨٠- تـطـوـرـ النـقـدـ وـالـتـفـكـيرـ الـادـبـيـ الـحـدـيـثـ



(۴)

جمهوری اسلامی ایران  
وزارت فرهنگ و امور ارشاد عالی

## برشمال

تاریخ ۱۱/۲۵/۱۳۷۴  
شماره ۱۳۲/۲۶۶۲



دستور العمل اجرایی موضوع کاهش سقف واحد های درسی  
دوره های کارشناسی، کارشناسی و کارشناسی ارشد  
مصوب جلسه ۲۹۲ شورای عالی برنامه ریزی مورخ ۱۳۷۴/۱۱/۲۲

- ۱- گروههای برنامه ریزی موظفند حداکثر طرف مدت ۶ ماه برنامه های مصوب مربوط به خود را بازنگری کرده و سقف واحد های را تحدیم جاز کاهش نهند.
- ۲- برنامه های اصلاح شده از تاریخ ابلاغ، برای دانشجویانی که از این تاریخ به بعد وارد دانشگاه می شوند لازم الاجرا است.
- ۳- دانشجویان شاغل به تحصیل می توانند بر اساس سقف تعیین شده در برنامه جدید، به تشخیص گروه آموزشی دو سه ذی ریاضی و بار عایت شرایط زیر فارغ التحصیل شوند:

  - ۱- واحد های درسی الزامی دوره را اعم از عمومی، پایه، اصلی و تخصصی تأسیی مجاز در برنامه جدید، گذرازده را شند.
  - ۲- برای رشته هایی که هنوز برنامه جدید آنها ابلاغ نشده است، سقف واحد های درسی کارشناسی برای رشته های فنی و مهندسی ۱۴۵ واحد و برای سایر رشته های ۱۲۵ واحد در دوره کارشناسی ارشد ۲۲ واحد است.
  - ۳- آن دسته از دانشجویانی که در شمول بند ۲-۱ قرار نمی گیرند یعنی تعداد واحد های گذرازده آنها کمتر از حدمجاز است، می توانند از نیمسال تحصیلی بعد کمبود واحد های درسی خود را تا سقف تعیین شده برابر برنامه جدید گذرازند، در این صورت:

    - الف: کلیه واحد های گذرازده شده قبلی دانشجو، حتی اگر در برنامه جدید حذف شده باشد، پذیرفته می شود.
    - ب: در سهایی که در برنامه جدید باتبیان واحد کمتر یابیشتر عرضه شده اند و دانشجو آن دیسپلای قبلاً گذشتند است، بر اساس همان تعداد واحد گذرازده شده از او پذیرفته می شود و پذیرایی به گذرازدن واحد های اضافی برای آن دروس را ندارد.
    - ج: گذرازدن در سهایی از برنامه جدید حذف شده است، برای دانشجویانی که آن درس را نگذرازده اند الزامی نیست.
    - د: برای فراغت از تحصیل در دوره های کارشناسی، کارشناسی فناوری و کارشناسی ارشد پذیرفته گذرازدن کایه دروس عمومی (اصفهان) مصوب جلسه ۲۸۲ مورخ ۱۳۷۴/۶/۲۰ برنامه ریزی (الزامی) است.

همچنان جلسه ۲۹۲ شورای عالی برنامه ریزی، مورخ ۱۳۷۴/۱۱/۲۲ در مورد دستورالعمل اجرایی کاهش سقف واحد های درسی دوره های کارشناسی، کارشناسی و کارشناسی ارشد صحیح است جهت اجرا ابلاغ شود.

دکتر سید محمد رضا چشمی کلیسا کارشناسی

وزیر فرهنگ و امور ارشاد

رونوشت: معاونت مختار وزارت فرهنگ و آموزش عالی و  
وزیر امور امنیت و حفظ اموزشی وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی و  
رئیس سازمان دانشگاه آزاد اسلامی

سید محمد رضا چشمی دانشمند است دستور فرمائید به واحد های مجری ابلاغ نمایند.

سید محمد رضا چشمی  
دستورالعمل ایرانی برنامه ریزی

# بیان



جمهوری اسلامی ایران  
وزارت فرهنگ و امور ارشاد مالی

تاریخ ۱۱/۲۲/۱۴۲۴  
شماره ۲۶۴۹  
پیوست



حداصل و حداکثر واحدهای درسی در مقاطع مختلف آموزش عالی  
(اصوبات جلسات ۲۹۱ و ۲۹۲ مورخ ۱۰/۲۵/۱۴۲۲ و ۱۱/۹/۱۴۲۲)  
شورای عالی برنامه ریزی

شورای عالی برنامه ریزی، به پیشنهاد گروههای برنامه ریزی و براساس بازنگری ویژه برنامهای آموزشی، حذف دروس ناموفق و واحدهای غیرضرور و الغام شاخهای بعوضی از رشته‌های تحصیلی، حداصل و حداکثر واحدهای درسی مقاطع مختلف آموزش عالی را به شرح زیر تمویب کرد ماین اصوبات از تاریخ تصویب قابل اجرا است و به موجب آن اصوبات قبلی لغو می‌گردند.

۱- دوره‌های کارشناسی حداصل ۶۲ و حداکثر ۷۷ واحد

۲- دوره‌های کارشناسی حداصل ۱۲۰ واحد و حداکثر ۱۲۵ واحد (برای رشته‌های مختلف فنی و مهندسی حداکثر ۱۴۰ واحد)

۳- دوره‌های کارشناسی ناپیوسته حداصل ۶۵ و حداکثر ۲۵ واحد

۴- دوره‌های کارشناسی ارشد ناپیوسته حداصل ۲۸ و حداکثر ۲۲ واحد (که ازین تعداد ۴ تا ۱۵ واحد اختصاص به پایان نامه دارد.)

۵- دوره‌های کارشناسی ارشد پیوسته حداصل ۱۲۲ و حداکثر ۱۸۲ واحد

۶- دوره‌های دکتری D. Ph. حداصل ۴۲ و حداکثر ۵۰ واحد (که ازین تعداد ۱۶ تا ۲۵ واحد می‌تواند اختصاری به رساله داشته باشد.)

دراینصورت :

الف : گروههای برنامه ریزی موافق اند کایه برنامه‌های مصوب رشته‌های مربوط به خود ابررسی کرده و با حذف واحدهای غیرضرور، سقف واحدهای را در مقاطع مختلف تحصیلی به سطح تعیین شده فوق کاهش دهند.

ب : این تقاضای واحدها و برنامه‌های جدید برای دانشجویان ورودی سالهای تحصیلی ۱۴۲۲-۱۴۲۳ و بعد از آن قابل اجرا است.

ج : دانشجویان ورودی قبل از ۱۴۲۲ نیز می‌توانند وضیعت تحصیلی خود را بر اساس جدید تطبیق دهند، در اینصورت تطبیق واحد و دروس پایه برنامه‌های جدید حسب مورد برآورده شورای آموزشی گروه یا کمیته تحصیلات تک رای موسمه ذیر بگیرد.

رأی صاره جلسات ۲۹۱ و ۲۹۲ شورای عالی برنامه ریزی در خصوص تقلیل واحدهای درسی در مقاطع مختلف، تهییلی صحیح است به مردمه اجرا گذارده شود.

دکتری و حفظ رضا هاشمی گلپایگانی

وزیر فرهنگ و آموزش عالی

روزنشست : معاونت محترم آموزشی وزارت فرهنگ و آموزش عالی  
معاونت محترم وزارت بهداشت، توانمندی و آموزش پژوهشی  
و رئیس محترم دانشکاه آزاد اسلامی  
خواهشمند است به واحدهای مجری اسلام فرمائید.

سید محمد کاظم نائینی

۳۱۹

دیریکتیو شورای عالی برنامه ریزی